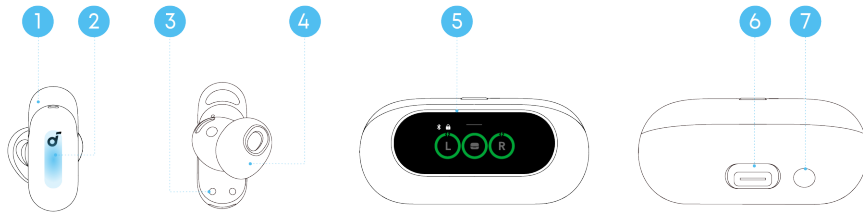


PREGLED



1. Ušni stabilizator
 - Ušni stabilizatori veličine 1 su unaprijed postavljeni na slušalicama.
2. Područje dodirne kontrole
 - Dodirnite područje kontrole na stapkama slušalica da upravljate različitim funkcijama.
3. Kontakti za punjenje slušalica
4. Ušni čep
 - Ušni čepovi veličine M su unaprijed postavljeni prilikom kupovine.
5. Pametni ekran
6. USB-C priključak za punjenje
7. Dugme na kutiji za punjenje

UKLJUČIVANJE I POVEZIVANJE

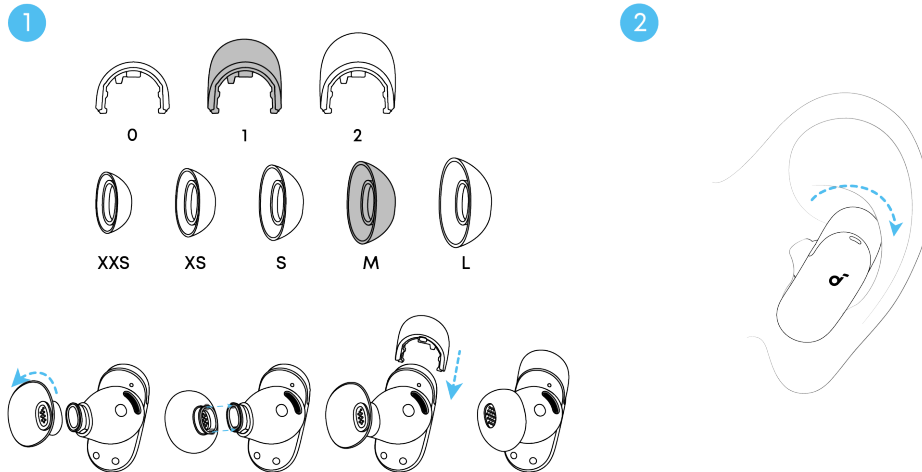
Napomena: Prije upotrebe slušalica, uklonite sve zaštitne folije i naljepnice sa slušalica i kutije za punjenje.



1. Otvorite kutiju za punjenje. Slušalice će se uključiti i ući u način povezivanja.
2. Odaberite "soundcore Liberty 5 Pro" na Bluetooth listi vašeg uređaja da se povežete.

Google Fast Pair podržan: Uživajte u trenutnom povezivanju sa svojim Android pametnim telefonom (s Androidom 6.0 ili novijim) koristeći Google Fast Pair.
3. Kada su slušalice povezane, Bluetooth ikona na Pametnom ekranu će ostati uključena.

VODIČ ZA NOŠENJE



Ispravno nošenje slušalica pružit će udobnije i stabilnije pristajanje, uz osiguranje optimalnog poništavanja buke i kvalitete zvuka.

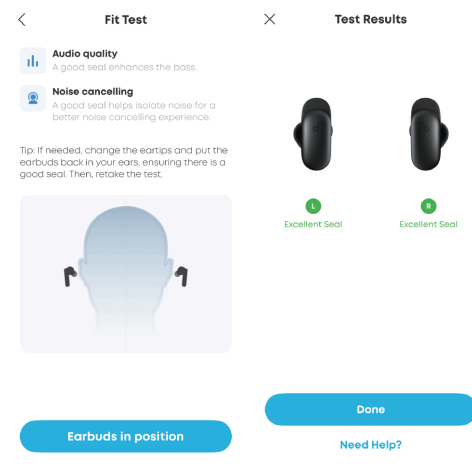
1. Isprobajte različite ušne čepove i stabilizatore kako biste pronašli najbolje pristajanje.

**Kako odabrati prave ušne čepove i stabilizatore?**

Započnite nošenjem unaprijed postavljenih ušnih stabilizatora veličine 1 i ušnih čepova veličine M. Nakon pravilnog postavljanja:

- Ako ušni stabilizatori prouzrokuju pritisak ili nelagodu, pređite na ušne stabilizatore veličine 0 ili veličine 2.
- Sa zadanim ušnim čepovima veličine M, ako jedna slušalica ne pristaje dobro, pokušajte koristiti različite veličine za svako uho, na primjer srednju u jednom uhu i veliku u drugom.

2. Nježno umetnite slušalice u ušni kanal i rotirajte ih radi čvrstog pristajanja.
3. Obavite test pristajanja u soundcore aplikaciji (Idite na **Postavke > Test pristajanja**) kako biste osigurali najbolje performanse aktivnog poništavanja buke.



Napomena: Slike korisničkog sučelja služe samo za ilustraciju. Stvarni sadržaj prikaza može se razlikovati na osnovu verzije softvera.

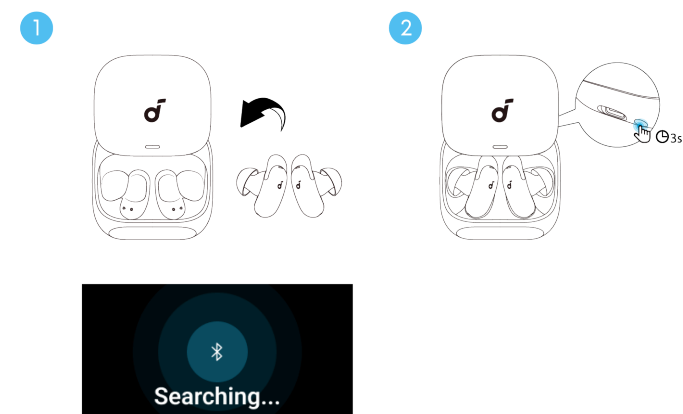


- Pri nošenju slušalica izbjegavajte dodirivanje područja blizu logotipa kako biste spriječili slučajne dodire.
- Prašina, ušni vosak ili drugi ostaci mogu se nakupiti u slušalicama. Za održavanje optimalne kvalitete zvuka, čistite ih redovno. Koristite blago navlaženu pamučnu štapić s alkoholom za trljanje da nježno obrišete metalnu mrežicu ispod gumених ušnih čepova. Provjerite je li se alkohol potpuno osušio na metalnoj mrežici prije ponovne upotrebe slušalica.

POVEZIVANJE VIŠE UREĐAJA

Funkcija 'Povezivanje više uređaja' je automatski omogućena. Ako želite onemogućiti ovu funkciju, dodirnite ikonu zupčanika u gornjem desnom kutu da pristupite **Postavke**, zatim dodirnite prekidač za **Povezivanje više uređaja** da ga isključite.

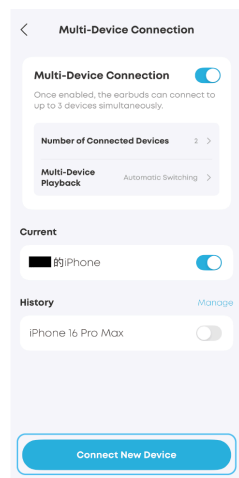
Kako povezati nove uređaje



Da biste povezali novi uređaj dok je jedan uređaj već povezan, vratite obje slušalice u kućište, zatim pritisnite i držite dugme na kutiji za punjenje 3 sekunde s otvorenim poklopcem, dok se na Pametnom ekranu ne pojavi upit za Bluetooth uparivanje. Zatim možete nastaviti s uparivanjem novih uređaja.

Ako nosite slušalice, dodirnite i držite područje dodirne kontrole na obje slušalice da uđete u način uparivanja.

Također možete dodirnuti **Poveži novi uređaj** u aplikaciji, tada vaše slušalice mogu biti otkrivene drugim Bluetooth uređajem.

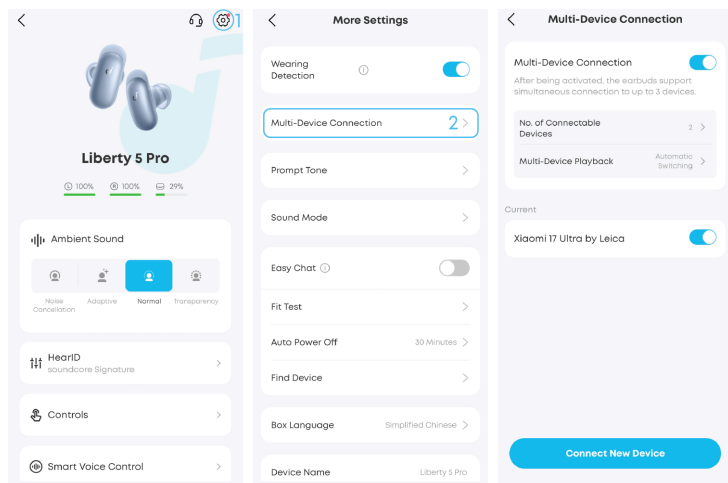


Napomena: Slike korisničkog sučelja služe samo za ilustraciju. Stvarni sadržaj prikaza može se razlikovati na osnovu verzije softvera.

Broj povezanih uređaja

U ovom podešavanju možete odabrati broj povezanih uređaja u soundcore aplikaciji. Po zadanim postavkama, slušalice se mogu istovremeno povezati sa 2 uređaja. Maksimalan broj povezanih uređaja je 3.

Napomena: Slike korisničkog sučelja služe samo za ilustraciju. Stvarni sadržaj prikaza može se razlikovati na osnovu verzije softvera.



LDAC nije dostupan kada su slušalice povezane na 3 uređaja istovremeno.

Reprodukcija na više uređaja

U soundcore aplikaciji dostupna su dva načina prebacivanja reprodukcije zvuka, što vam daje idealnu fleksibilnost za audio iskustvo na pametnim telefonima, tabletima i računarima.

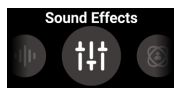
- **Automatsko prebacivanje:** Slušalice se inteligentno prebacuju na uređaj koji započne reprodukciju, osiguravajući glatko i neprekinuto iskustvo slušanja.
- **Ručno prebacivanje:** Da biste ručno promijenili uređaj, pauzirajte audio na trenutnom uređaju, zatim pokrenite reprodukciju na drugom povezanom uređaju.

PAMETNI EKRAN



Pametni ekran na kućištu za punjenje prikazuje nivo baterije i kućišta za punjenje i slušalice te omogućava jednostavno upravljanje više funkcija.

- Prevucite prema gore da otključate pametni ekran.
- Prevucite prema dolje da pristupite različitim funkcijama nakon otključavanja ekrana.
- Prevucite lijevo ili desno da odaberete različite funkcije



- Dodirnite ikonu funkcije da biste vidjeli detalje.



Ukupno postoji sedam funkcija dostupnih za pametno upravljanje putem kućišta za punjenje:

Ambijentalni zvuk: Prilagodite nivo ambijentalnog zvuka prema vašem okruženju i preferencijama kako biste osigurali optimalno iskustvo slušanja.

Zvučni efekti: Prilagodite audio iskustvo unaprijed postavljenim zvučnim režimima koji odgovaraju vašem omiljenom muzičkom stilu.

Dolby Audio: Doživite imerzivni 3D zvuk koji se dinamički prilagođava na osnovu vaših pokreta glave, pružajući realističnije audio iskustvo.

Laka komunikacija: Automatski smanjuje glasnoću muzike i omogućava transparentni režim tako da možete voditi razgovore licem u lice bez skidanja slušalice.

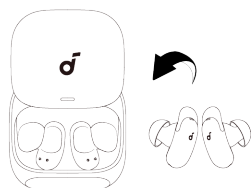
Daljinska kamera: Kad je funkcija kamere aktivirana na vašem telefonu, koristite kućište za punjenje za daljinsko upravljanje kamerom vašeg pametnog telefona.

Pronađi uređaj: Pronađite izgubljene slušalice u dometu Bluetooth omogućavanjem da emitiraju zvučne signale.

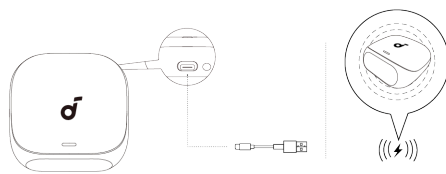
Bluetooth uparivanje: Uđite u Bluetooth način uparivanja direktno s pametnog ekrana kako biste brzo povezali nove uređaje.

PUNJENJE

1

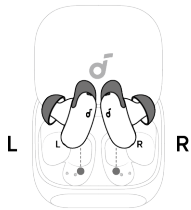


2



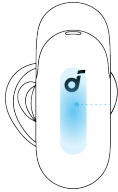
1. Postavite slušalice u kućište za punjenje i zatvorite ga.

- Provjerite da su slušalice i USB-C priključak za punjenje potpuno suhi prije punjenja.
- Savjet: Pazite da su slušalice ispravno postavljene prije zatvaranja kućišta. Poravnajte kontakte za punjenje na svakoj slušalici sa odgovarajućim kontaktima unutar kućišta, i provjerite da je desna slušalica u desnom utoru, a lijeva u lijevom utoru. Imajte na umu da se poklopac kućišta može zatvoriti čak i ako su slušalice pogrešno postavljene, što će spriječiti njihovo punjenje.



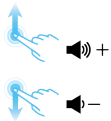
2. Povežite kućište za punjenje s izvorom napajanja koristeći priloženi USB-C kabl za punjenje. Za bežično punjenje, postavite kućište za punjenje na centar vašeg bežičnog punjača.
- Ponovo punjenje kućišta za punjenje s uklonjenim slušalicama traje 3 sata putem kabla. Punjenje slušalica od 5 minuta omogućava 4 sata reprodukcije.

KONTROLE



**Touch
Control Area**

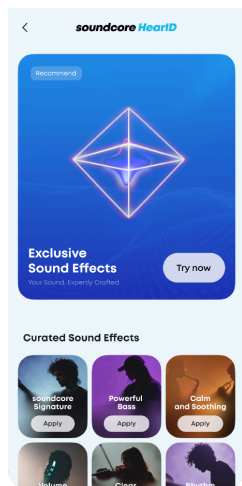
		Korištenje dviju slušalica	Korištenje jedne slušalice
	Reproduciraj / Pauziraj zvuk	Dvostruki dodir (R)	Dvostruki dodir
	Pusti sljedeću pjesmu	Dvostruki dodir (L)	/
	Prihvati poziv / Završi poziv	Dvostruki dodir (L/R)	Dvostruki dodir
	Odbij dolazni poziv / Promijenite ANC režim tokom poziva	Dodirnite i držite 2 sekunde (L/R)	Dodirnite i držite 2 sekunde
	Napomena: Da biste promijenili ANC režim putem dodirnih kontrola, ažurirajte firmware slušalice na najnoviju verziju.		
	Prebacivanje između ANC i transparentnog režima	Dodirnite i držite 2 sekunde (L/R)	Dodirnite i držite 2 sekunde



		Korištenje dviju slušalica	Korištenje jedne slušalice
	Povećajte glasnoću	Prevucite gore (L/R)	Prevucite gore
	Smanjite glasnoću	Prevucite dolje (L/R)	Prevucite dolje
Kontrole možete prilagoditi u soundcore aplikaciji.			

ZVUČNI EFEKTI

Napomena: Slike korisničkog sučelja služe samo za ilustraciju. Stvarni sadržaj prikaza može se razlikovati na osnovu verzije softvera.



Soundcore aplikacija nudi niz unaprijed postavljenih EQ režima dizajniranih da odgovaraju različitim preferencijama slušanja. Svaki unaprijed postavljeni EQ režim je pažljivo podešen kako bi istakao posebne zvučne karakteristike.

soundcore Signature (default): Pogodno za razne muzičke stilove i pruža ugodno iskustvo slušanja.

Jasni vokali: Pogodno za podcaste, audio knjige i muziku.

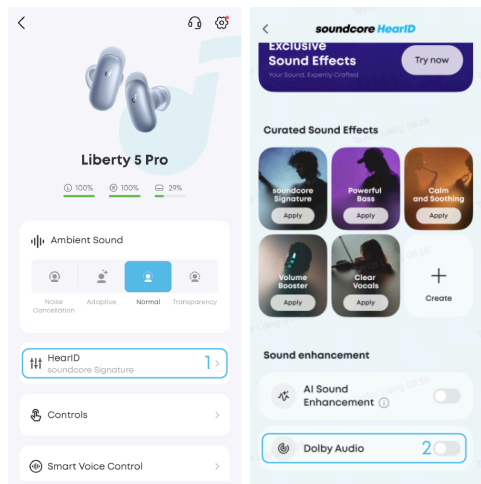
Snažan bas: Pogodno za hip-hop, rock, elektronsku i plesnu muziku.

Smireno i umirujuće: Pogodno za klasičnu, jazz i opuštajuću muziku.

Uravnoteženo za čisto uživanje: Pogodno za pop i blues muziku.

DOLBY AUDIO

Napomena: Slike korisničkog sučelja su samo za ilustraciju. Stvarni sadržaj prikaza može se razlikovati ovisno o verziji softvera.



Dolby Audio stvara uranjajuće iskustvo slušanja postavljajući zvuk oko vas.

Muzički režim:

- **Praćenje glave:** Slušajte surround zvuk koji prati pokrete vaše glave.
- **Fiksno:** Slušajte prostorni zvuk bez praćenja glave.

AMBIJENTNI ZVUK

Kontrola putem Pametnog ekrana

Jednostavno možete mijenjati razine ambijentalnog zvuka prevlačenjem lijevo ili desno na Pametnom ekranu.



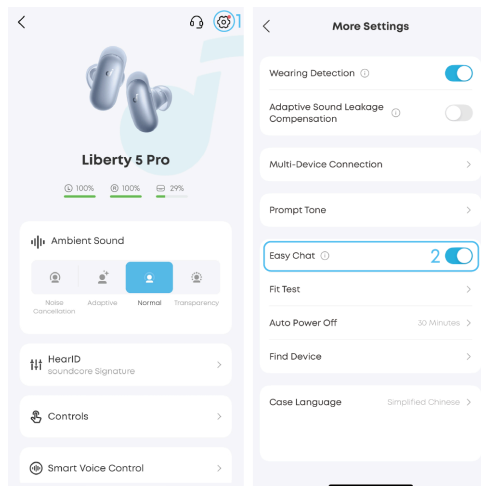
Kontrola putem aplikacije

U soundcore aplikaciji možete odabrati modove: Uklanjanje buke, Adaptivni, Normalni ili Transparentni.

- **Uklanjanje buke (Nivo 1 do nivoa 5):** Podesite jačinu uklanjanja buke prema vašem okruženju.
- **Adaptivni:** Doživite neprekidan zvuk s adaptivnim uklanjanjem buke koji se intuitivno prilagođava vašem okruženju, očuvavajući savršenu ravnotežu između jasnoće i svjesnosti.
- **Normalno:** Uživajte u uravnoteženom zvuku bez uklanjanja buke.
- **Transparentni:** Ostanite svjesni svoje okoline dok slušate muziku.

EASY CHAT

Napomena: Slike korisničkog sučelja su samo za ilustraciju. Stvarni sadržaj prikaza može se razlikovati ovisno o verziji softvera.



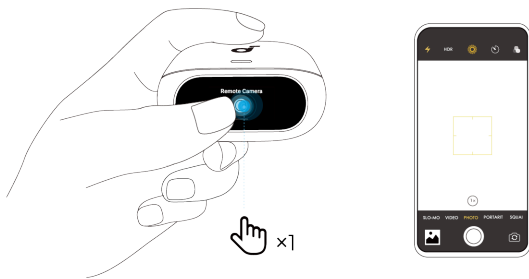
Kada je aktiviran, Easy Chat automatski prebacuje slušalice u transparentni način i smanjuje glasnoću muzike, pomažući vam da komunicirate bez skidanja slušalica.

Easy Chat je dostupan samo u ANC načinu.

Po zadanom, kada ne govorite 5 sekundi, slušalice će automatski izaći iz Easy Chat načina i vratiti izvorni ANC nivo i glasnoću.

Savjet: Isključite Easy Chat kada ga ne koristite kako biste izbjegli utjecaj na svoje iskustvo slušanja.

DALJINSKO FOTOGRAFISANJE



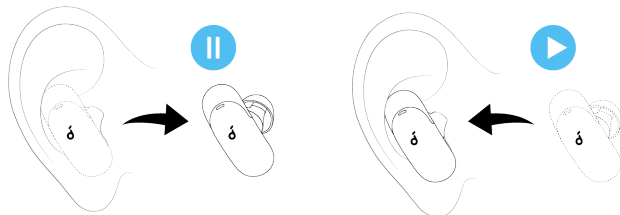
Kada su slušalice povezane s vašim telefonom putem Bluetooth-a, otvorite kameru na telefonu. Zatim dodirnite prečicu Remote Camera na Pametnom ekranu da biste udaljeno snimili fotografiju.



- Držite slušalice povezane s telefonom putem Bluetooth-a tijekom upotrebe.
- Zbog sistemskih postavki, ova funkcija nije podržana na nekim telefonima.

DETEKCIJA NOŠENJA

L/R



Vaše slušalice mogu automatski prepoznati kada ih nosite.

Reprodukcija će se pauzirati kada uklonite slušalicu i nastaviti čim je ponovno stavite.

Detekcija nošenja je uključena po zadanom. Ako želite onemogućiti, idite na **Postavke > Detekcija nošenja**, i prebacite prekidač ulijevo.

KONTROLA GLASOM

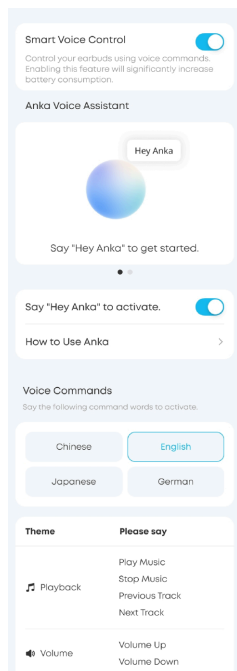
Napomena: Slike korisničkog sučelja služe samo za ilustraciju. Stvarni sadržaj prikaza može se razlikovati na osnovu verzije softvera.

Uključite kontrolu glasom kako biste upravljali slušalicama bez ruku pomoću glasovnih naredbi.

Ova funkcija trenutno podržava naredbe na kineskom, engleskom, japanskom i njemačkom jeziku. Jezik glasovnih naredbi možete promijeniti u postavkama aplikacije u bilo kojem trenutku.

Pristupite kompletnom popisu glasovnih naredbi u soundcore aplikaciji pod **Kontrola glasom**.

Napomena: Uključivanje kontrole glasom može smanjiti trajanje baterije slušalica.



AI POMOĆNIK

Prije upotrebe:

- Deinstalirajte prethodne verzije soundcore aplikacije na svom uređaju i preuzmite najnoviju verziju.
- Držite aplikaciju otvorenom i slušalice povezane s telefonom putem Bluetooth-a dok koristite AI pomoćnika. Na Android uređajima dopustite aplikaciji rad u pozadini.

Napomena:

- AI pomoćnik daje prioritet vašoj privatnosti i sigurnosti podataka.
- Odgovori generirani pomoću AI služe samo kao referenca i mogu sadržavati netačnosti. Koristite vlastiti sud.
- Sučelja funkcija mogu se razlikovati s ažuriranjima verzije aplikacije.

Šta Anka može učiniti za vas

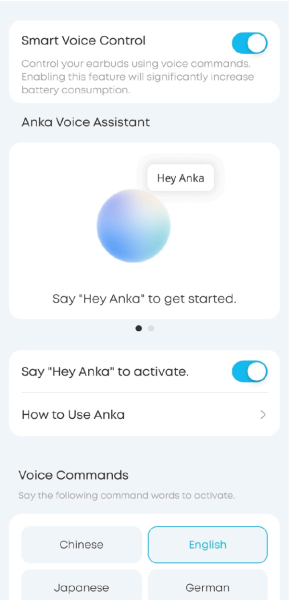
Funkcija	Šta radi	Primjer komande (Recite sljedeće Anka nakon aktiviranja s "Hey Anka")
Odgovaranje na pitanja	Djeluje kao vaša prenosiva enciklopedija. Postavite bilo koje pitanje u bilo koje vrijeme.	"Zašto žirafe imaju tako dugačke vratove?"
Ležerni razgovor	Razgovara s vama kao prijatelj i pomaže vam da se opustite.	"Ispričaj mi vic."
Agregacija informacija	Drži vas u toku sa dnevnim vijestima i ažuriranjima.	"Reci mi najnovije tehnološke vijesti za danas."
Pretraga informacija	Provjerava vremensku prognozu, najnovije rezultate utakmica i još mnogo toga.	"Kakvo je vrijeme danas u New Yorku? Hoće li mi trebati kišobran kad izađem?"



- Neke glasovne naredbe možda neće raditi zbog ograničenja aplikacije.

Kako pristupiti funkciji

U soundcore aplikaciji idite na Stranica Anka > Razgovaraj s Anka.



AI PREVOD

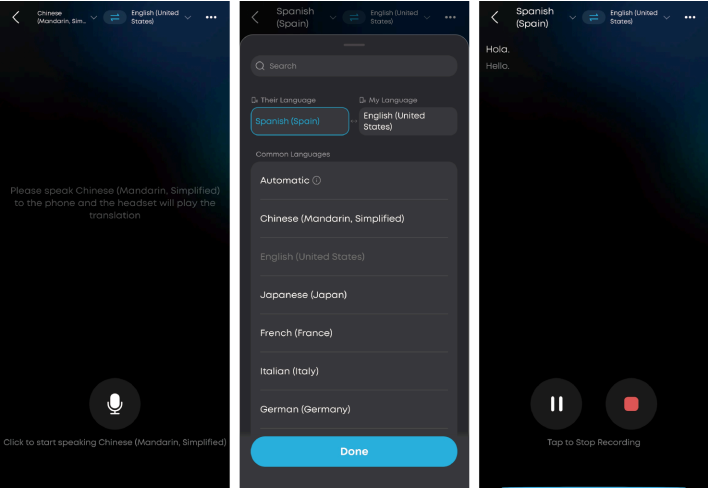
Napomena: Putanje funkcija i vizuelni prikaz interfejsa mogu se promijeniti s ažuriranjima softvera. Za najpreciznije upute, pogledajte najnoviju verziju aplikacije.

Prije upotrebe:

- Ažurirajte na najnoviju verziju soundcore aplikacije i provjerite jesu li vaše slušalice povezane s aplikacijom.
- Onemogućite povezivanje više uređaja.

Prevođenje u realnom vremenu

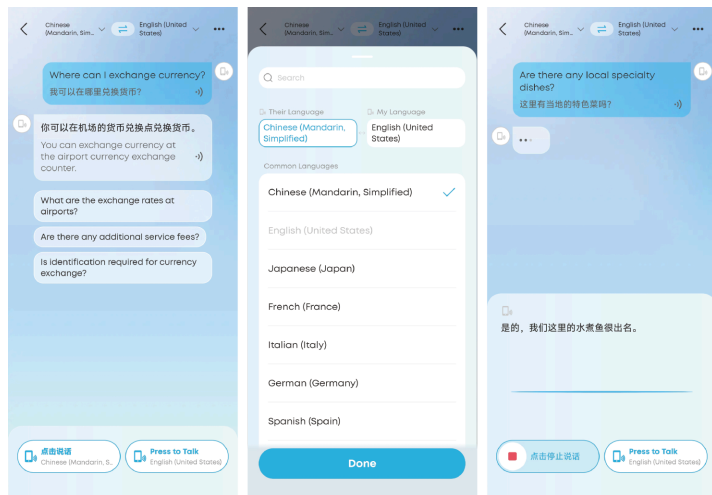
U postavkama gdje ste izloženi sadržaju na stranom jeziku duže vremensko razdoblje (npr. predavanja, nastava), prevođenje u realnom vremenu prikazuje kontinuirani tekst i audio reprodukciju prevedenog sadržaja gotovo bez kašnjenja. U soundcore aplikaciji idite na Anka stranica i dodirnite Prevođenje u realnom vremenu. Provjerite jesu li vaše slušalice povezane s aplikacijom.



1. Dodirnite Prevođenje u realnom vremenu.
2. Dodirnite odjeljak za jezik na vrhu stranice, zatim odaberite Njihov jezik i Moj jezik.
3. Dodirnite dugme mikrofona za početak snimanja.

Prevođenje licem u lice

U soundcore aplikaciji idite na Anka stranica i dodirnite Prevođenje licem u lice.



Kada su vaše slušalice povezane s aplikacijom, slijedite korake u nastavku da isprobate prevođenje licem u lice.

1. Dodirnite odjeljak za jezik na vrhu stranice, zatim odaberite **Njihov jezik** i **Moj jezik**.
2. Dodirnite donje desno dugme i govorite u svoje slušalice. Prijevod će se reproducirati preko vašeg telefona.
3. Dodirnite donje lijevo dugme i govorite u svoj telefon. Prijevod će se reproducirati preko vaših slušalica.

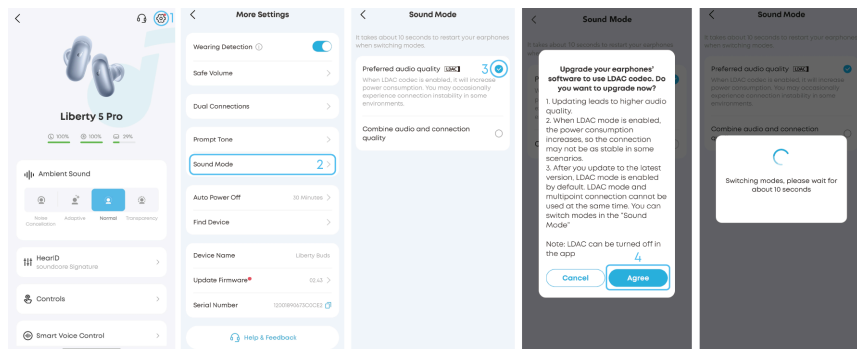
Napomena: Ova funkcija radi čak i ako vaše slušalice nisu povezane s aplikacijom. Samo govorite u svoj telefon, a prijevod će se reproducirati preko njegovog zvučnika.

LDAC

Omogućite LDAC u soundcore aplikaciji da uživate u audio zapisu visoke rezolucije na uređajima sa Android 8.0 ili novijim. Ova funkcija pruža bolji kvalitet zvuka, ali može povećati potrošnju energije i smanjiti vrijeme reprodukcije. Za najbolju LDAC izvedbu uz stabilnu Bluetooth vezu, koristite LDAC u okruženju s niskom interferencijom.

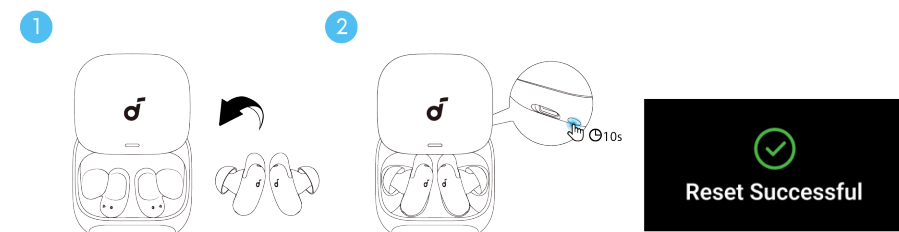
Slijedite korake u nastavku da omogućite LDAC na svom uređaju:

Napomena: Slike korisničkog interfejsa služe samo u ilustrativne svrhe; stvarni prikaz može se razlikovati ovisno o verziji softvera.



1. Otvorite soundcore aplikaciju i idite na Postavke.
2. Dodirnite **"Način zvuka"**.
3. Odaberite **"Preferirani kvalitet zvuka"** za prebacivanje na LDAC kodek.
4. Dodirnite **"Prihvati"** da nastavite.
5. Prebacivanje audio kodeka traje oko 10 sekundi. Možda će vam biti zatraženo ažuriranje firmvera slušalica ako je dostupno ažuriranje.

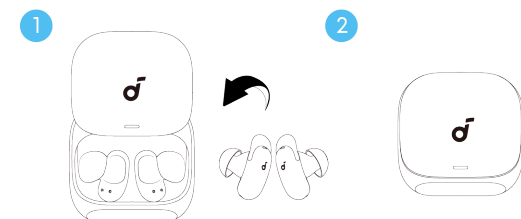
RESETIRANJE



Možda ćete morati resetirati slušalice ako imate problema s povezivanjem.

Postavite slušalice u kutiju za punjenje i ostavite poklopac otvoren. Pritisnite i držite dugme na stražnjoj strani kutije za punjenje 10 sekundi. Nakon uspješnog resetovanja, Smart ekran će pokazati poruku, a čut ćete zvuk obavijesti iz kutije za punjenje.

ISKLJUČIVANJE



Za isključivanje jednostavno vratite slušalice u kutiju za punjenje i spustite poklopac.

AŽURIRANJE FIRMWAREA

Bit ćete obaviješteni kada se prilikom povezivanja slušalica s aplikacijom otkrije nova verzija firmvera. Provjerite da su slušalice smještene u

kutiju za punjenje i da je poklopac otvoren dok se ažuriranje firmvera ne dovrši. Tijekom ažuriranja provjerite da se slušalice pune i izbjegavajte njihovo korištenje.

SPECIFIKACIJE

Specifikacije su podložne promjenama bez prethodne obavijesti.

Ulaz	5V $\overline{\text{---}}$ 1A
Izlaz	5V $\overline{\text{---}}$ 0.54A (0.27A po priključku)
Kapacitet baterije	62mAh $\times$ 2 (slušalice) 690mAh (kutija za punjenje)
Vrijeme reprodukcije (s isključenim ANC)	Do 12 sati (50 sati ukupno s kućištem za punjenje)
Vrijeme reprodukcije (s uključenim ANC)	ANC uključen: do 6,5 sati (28 sati ukupno s kućištem za punjenje) ANC + glasovni poziv: do 4 sata ANC + Dolby Audio: do 5 sati ANC + glasovna kontrola: do 5 sati ANC + AI poboljšanje zvuka: do 4,5 sata ANC + LDAC: do 4,5 sata
Vrijeme punjenja	Do 1 sat (slušalice) Do 3 sata (kućište za punjenje)
Jedinica drajvera	9,2 mm dinamički drajver
Frekvencijski odziv	10 Hz - 40 kHz
Impedancija	17 Ω
Ocjena vodootpornosti i otpornosti na prašinu (samo slušalice)	IP55
Verzija Bluetooth	BT 6.1
Domet Bluetooth	10 m / 33 ft

KORISNIČKA PODRŠKA



service@soundcore.com
uk.support@soundcore.com (UK)
ie.support@soundcore.com (IE)
support.mea@anker.com (MEA)
support.india@anker.com (IN)
ced-cn@anker.com (CN)
support@anker.com (JP)
support.kr@anker.com (KR)

(US/CA) +1 (800) 988-7973
(UK) +44 (0) 1604 936 200
(DE) +49 (0) 69 9579 7960
(RSA) +27 801112209
(UAE) +971 8000 320 817
(KSA) +966 8008 500 030
(KW) +965 2206 9086
(EG) +20 8000 000 826
(TR) 00800 621 24 94
(IN) +91 8000 504 414
(CN) +86 400 0550 036
(JP) 03 4455 7823
(KR) +82 1666 8470
(AU/NZ) +61 1800 920 330
(PL) +48 800 707 993
(SE) +46 20 012 33 22

